



2017 International Symposium  
and Annual Conference:  
**Empowering Tourism  
Destinations' Sustainability  
through Innovation**

Kasane, Chobe District, Botswana,  
7-9 December 2017

**CONFÉRENCE ANNUELLE, 8 DÉCEMBRE 2017**  
**Cresta Mowana Safari Resort & Spa, Kasane (Botswana)**

**Programme**

**09:00 – 09:10** Mot de bienvenue

*Jillian Blackbeard, Directrice exécutive, Organisation du tourisme du Botswana*

**09:10 – 09:30**

**Cap sur les objectifs de développement durable :  
le rôle du programme tourisme durable du Cadre décennal de programmation concernant  
les modes de consommation et de production durables**

**Allocutions  
principales**

- Chef de file : OMT – *Dirk Glaesser, Directeur du programme Développement durable du tourisme*
- Co-chef de file : France – *Bruno Fareniaux, Inspecteur général, Ministère de la transition écologique et solidaire*

**09:30 – 10:30**

**Développement durable, conservation et tourisme : points de vue locaux**  
*Séance présidée par Tafa Tafa, Directeur exécutif investissements et projets, Organisation du  
tourisme du Botswana*

**Exposés et  
débat**

- **L'histoire du premier camp de safari de Chobe** : *Jonathan Gibson, PDG, Chobe Holdings*
- **Des économies fondées sur la conservation durable grâce à un écotourisme responsable** : *Kai Collins, Responsable conservation, Wilderness Safaris*
- **Faire coexister les éléphants et les populations** : *Amanda Stronza, Directrice, projet Ecoexist*
- **Des voyages qui changent des vies pour toujours** : *Tumie Matlhwane, Spécialiste Responsabilité sociale des entreprises, Travel for Impact*

**10:30 – 10:45**

**Pause café / Prise de contacts**

**10:45 – 15:15**

**Travail collectif sur l'Appel à l'action de Kasane  
pour une consommation et une production durables dans le tourisme**

**Exposés et  
débat**

*Séance coprésidée par : Ronald Sanabria, Consultant principal, Rainforest Alliance  
et Helena Rey, Chargée de programme, Unité consommation et production, ONU-Environnement*

**10:45 – 10:55**

- **Mise en contexte – Le Cadre décennal de programmation concernant les modes de consommation et de production durables, les objectifs de développement durable et nos engagements dans le réseau** : *Cecilia Lopez y Royo, Coordinatrice, secrétariat du Cadre décennal, ONU-Environnement*

**10:55 – 11:15**

- **Vers un premier projet de texte solide** : *Ronald Sanabria, Consultant principal, Rainforest Alliance*

**11:15 – 12:30**

- **Les membres du programme tourisme durable du Cadre décennal à l'œuvre, source d'inspiration pour passer à l'action :**
  - *Bongiwe Mlangeni, Responsable du projet WOWZULU, Africa Ignite*
  - *Pierre-André Kruger, PDG de Nomad Lodges et membre de The Long Run*
  - *Masaru Takayama, Directeur exécutif de Japan Ecolodge Association et membre du Réseau asiatique d'écotourisme*
  - *Isabel Torres, Directrice programmes mondiaux, Sustainable Travel International*
  - *Jane Edge, Directrice générale, Fair Trade Tourism*
  - *Pablo Ramón, Fondateur et Directeur de la communication, Hôtels NATIVE*

**12:30 – 14:00**

**Déjeuner de réseautage**



2017 International Symposium  
and Annual Conference:  
**Empowering Tourism  
Destinations' Sustainability  
through Innovation**

Kasane, Chobe District, Botswana,  
7-9 December 2017

14:00 – 14:45 • **À vous de jouer !** Séance en petits groupes pour recevoir les commentaires sur l'Appel à l'action

14:40 – 15:15 • **Mise en commun des recommandations des différents groupes :** Brefs comptes rendus des petits groupes

15:15 – 15:30 **Pause café / Prise de contacts**

15:30 – 17:15 **Examen des progrès réalisés en 2017 et des priorités du programme pour 2018**

**Exposés et  
débat**

*Séance présidée par : Thomas Legoupil, Conseiller politiques publiques, Ministère de la transition écologique et solidaire de la République française*

15:30 – 15:50 • **Vue d'ensemble des progrès réalisés en 2017 :** *Administrateurs du Centre de coordination du Maroc et de la République de Corée (Mohammed Bekkali et Nari Ahn)*

15:50 – 16:10 • **Identification des priorités et des créneaux porteurs pour 2018 :** *Administrateurs du Centre de coordination de la France et de l'OMT (Svitlana Mikhalyeva et Virginia Trapa)*

16:10 – 16:25 • **Examen à mi-parcours du Cadre décennal de programmation concernant les modes de consommation et de production durables :** *stratégie quinquennale pour le réseau, y compris revisiter la marque : Cecilia Lopez y Royo, Coordonnatrice, secrétariat du Cadre décennal, ONU-Environnement*

16:25 – 17:15 • **Échanges avec les participants**

17:15 – 17:30 **Conclusions, mot de clôture et remerciements**

Co-chef de file : France – Bruno Fareniaux, Inspecteur général, Ministère de la transition écologique et solidaire

Chef de file : OMT – Dirk Glaesser, Directeur du programme Développement durable du tourisme

17:30 – 19:30 Temps libre

19:30 – 22:00 **Cocktail au Chobe Marina Waterfront**